

## ACCESSORIES TRACK LOW VOLTAGE (48V)

### WARNING:

THE SAFETY OF THIS FIXTURE IS GUARANTEED ONLY IF YOU COMPLY WITH THESE INSTRUCTIONS; REMEMBER TO CONSERVE IN A SAFE PLACE.

### ATTENTION:

LA SÉCURITÉ DE L'APPAREIL N'EST GARANTIE QU'EN CAS D'UTILISATION CORRECTE DES INSTRUCTIONS SUIVANTES; IL FAUT PAR CONSÉQUENT LES CONSERVER.

### ATTENCIÓN:

LA SEGURIDAD DEL APARATO SE GARANTIZA SOLO CUMPLIENDO CUIDADOSAMENTE LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES; ES NECESARIO CONSERVARLAS.

### ATTENZIONE:

LA SICUREZZA DELL'APPARECCHIO E' GARANTITA SOLO CON L'USO APPROPRIATO DELLE SEGUENTI ISTRUZIONI; PERTANTO E' NECESSARIO CONSERVARE.

**EN** INSTALL IN ACCORDANCE WITH NATIONAL ELECTRIC CODE, LOCAL AND FEDERAL CODE SPECIFICATION.

**FR** VEUILLEZ INSTALLER CE PRODUIT EN CONFORMITÉ AVEC LE CODE ÉLECTRIQUE NATIONAL ET LES SPÉCIFICATIONS DU CODE LOCAL ET FÉDÉRAL.

**ES** INSTALAR EL PRODUCTO RESPETANDO LAS NORMAS ELÉCTRICAS NACIONALES Y LAS ESPECIFICACIONES DE LAS NORMAS LOCALES Y FEDERALES.

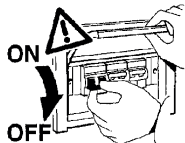
**IT** SI PREGA DI INSTALLARE QUESTO CONFORMITÀ CON IL NATIONAL ELECTRICAL CODE E LE SPECIFICHE DEL CODICE LOCALE E FEDERALE.

**EN** N.B.: WHEN INSTALLING THE SYSTEM, STRICTLY COMPLY WITH ALL REGULATIONS ON INSTALLATION IN FORCE.

**FR** N.B.: LORS DE L'INSTALLATION DU SYSTÈME VEUILLEZ RESPECTER RIGOREUSEMENT LES NORMES EN VIGUEUR EN LA MATIÈRE.

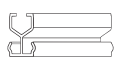
**ES** N.B.: DURANTE LA INSTALACIÓN DEL SISTEMA RESPECTAR E SCRUPULOSAMENTE LAS NORMAS DE INSTALACIÓN VIGENTES.

**IT** N.B.: DURANTE L'INSTALLAZIONE DEL SISTEMA RISPETTARE SCRUPOLOSAMENTE LE NORME IMPIANTISTICHE VIGENTI.



#### ACCESSORIES

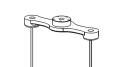
art. IMZ38



art. IMZ65



art. IBE37



art. IMZ68



art. IMZ69



art. IMZ99



art. IMZ70

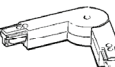


#### ELECTRICAL ACCESSORIES

art. IMZ62



art. IMZ64



art. IMZ66



art. IMZ67



art. IMZ63



art. IMZ62S



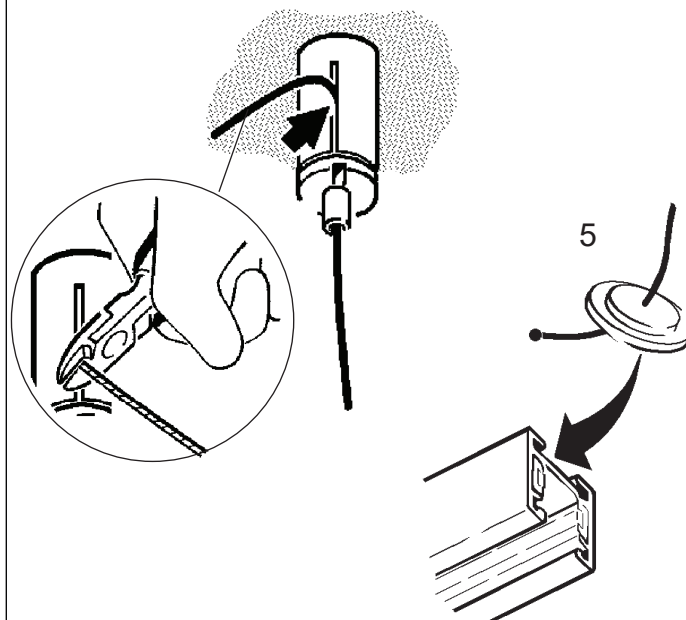
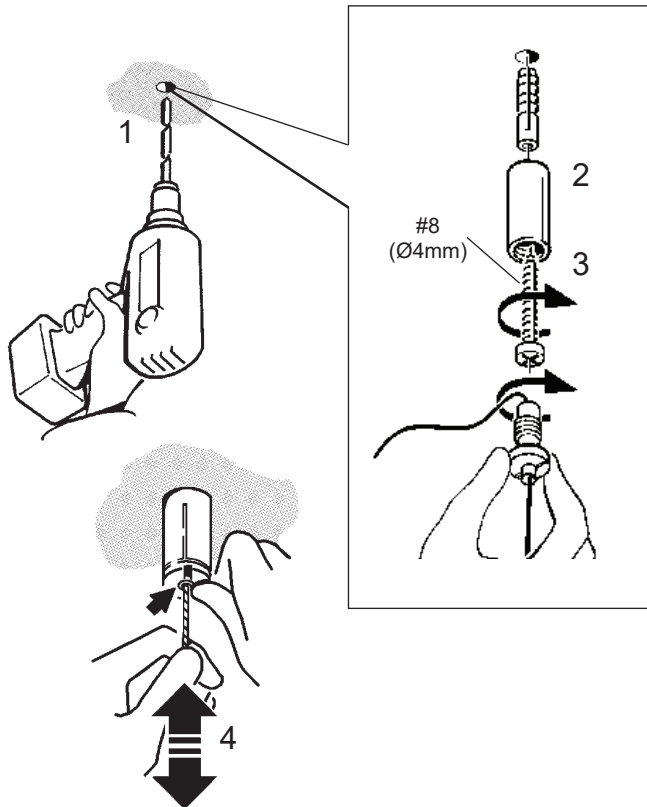
**EN** FOR ATTACHMENT, USE EXPANSION PLUGS WITH Ø ½ in / 4 mm SCREW; CHOOSE THE TYPE OF PLUG (NYLON, STEEL, CHEMICAL REACTION...) ACCORDING TO THE CHARACTERISTICS OF THE SURFACE (MASONRY, CONCRETE, METAL...) TO WHICH IT IS APPLIED.

**FR** POUR LA FIXATION, UTILISEZ DES CHEVILLES A EXPANSION ET DES VIS Ø ½ in / 4 mm; LE TYPE DE CHEVILLE DEVANT ÊTRE UTILISÉ (NYLON, ACIER, A REACTION CHIMIQUE...) DOIT ÊTRE CHOISI EN FONCTION DES CARACTERISTIQUES DU MATERIAU DE SUPPORT (MAÇONNERIE, BETON, METAL...) DU PRODUIT.

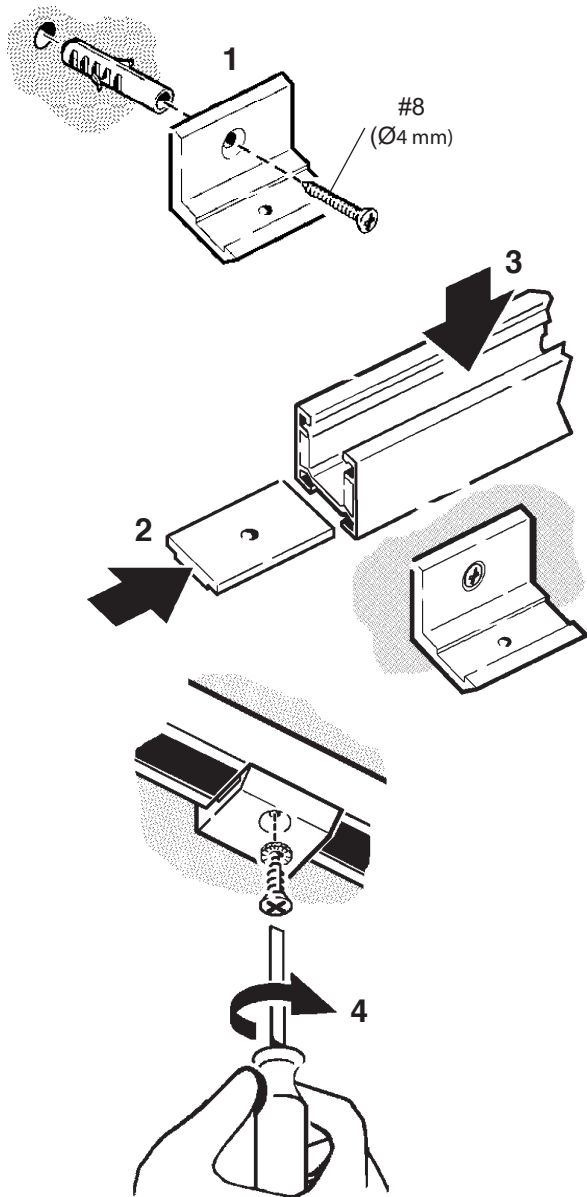
**ES** PARA LA FIJACION UTILIZAR TARUGOS DE EXPANSION CON TORNILLOS Ø ½ in / 4 mm; EL TIPO DE TARUGO QUE DEBE USARSE (NYLON, ACERO, DE REACCION QUIMICA...) DEBERA ELEGIRSE EN FUNCION DE LAS CARACTERISTICAS DEL MATERIAL DE SOPORTE (MAMPOSTERIA, HORMIGON, METAL...) EN EL CUAL DEBE APLICARSE EL PRODUCTO.

**IT** PER IL FISSAGGIO USARE TASSELLI AD ESPANSIONE CON VITI Ø ½ in / 4 mm; IL TIPO DI TASSELLO DA USARE (NYLON, ACCIAIO, A REAZIONE CHIMICA ...) E' DA SCEGLIERE IN FUNZIONE DELLE CARATTERISTICHE DEL MATERIALE DI SUPPORTO (MURATURA, CALCESTRUZZO, METALLO ...) SU CUI VIENE APPLICATO IL PRODOTTO.

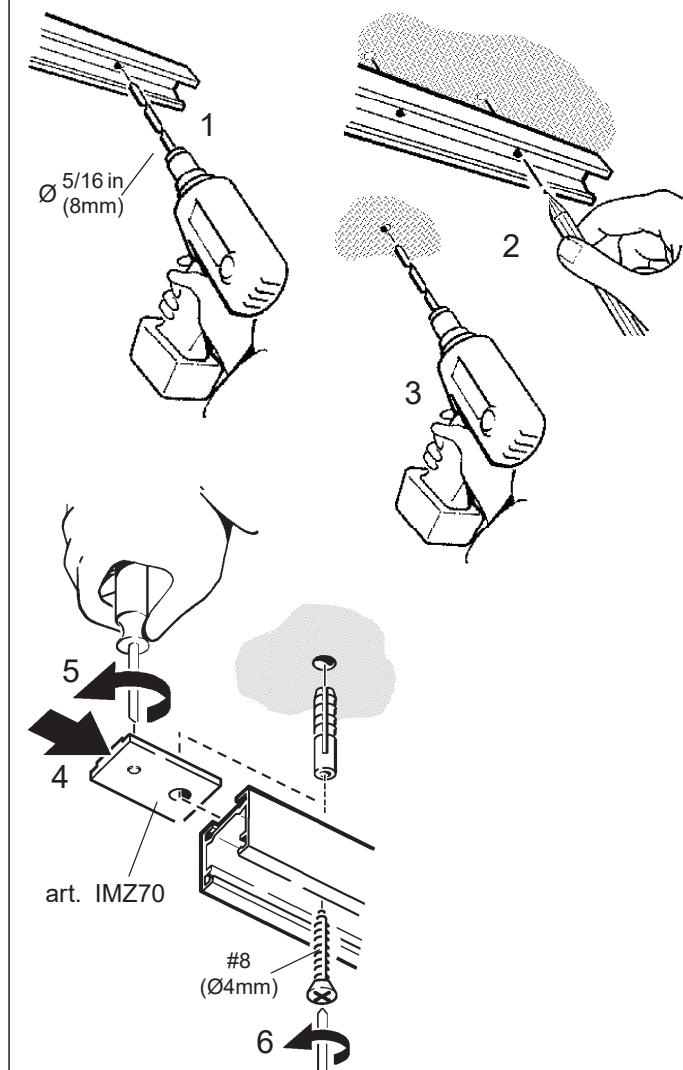
#### art. IMZ65



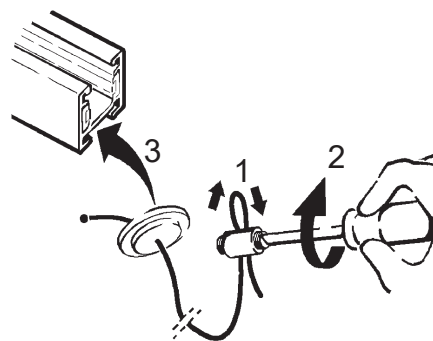
art. MZ69



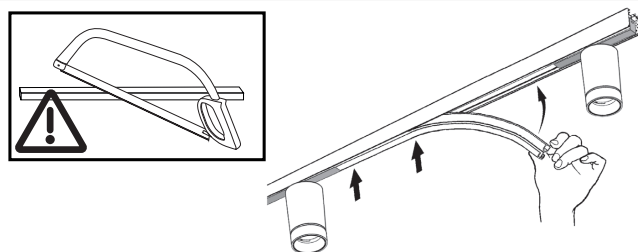
art. IMZ70



art. IMZ68



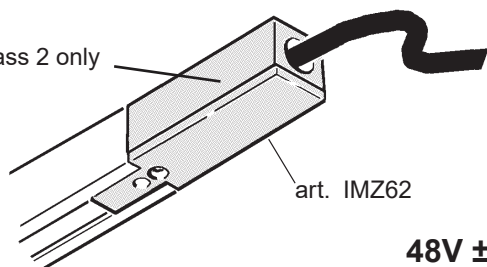
art. IMZ38





- EN** Connect to 48V supply line.  
To guarantee correct product operation the supply voltage must be between 46-50V.  
Conformance to standard is guaranteed only if safety transformers meeting regulations are used.
- FR** Raccorder à la ligne d'alimentation à tension 48V.  
Pour garantir un fonctionnement correct du produit, la tension d'alimentation doit être comprise entre 46V et 50V. La conformité à la norme n'est assurée que si l'on utilise des transformateurs de sécurité qui répondent aux normes en vigueur.
- ES** Conectar a la línea suplidora con tensión de 48V.  
Para garantizar el funcionamiento correcto del producto, se necesita una tensión de alimentación entre 46V y 50V.
- IT** Para actuar conforme las disposiciones reglamentarias, utilizar únicamente transformadores de seguridad que respondan a las normas vigentes.

Class 2 only

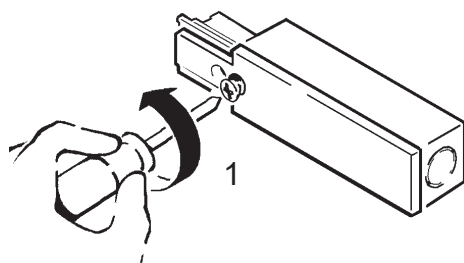


art. IMZ62

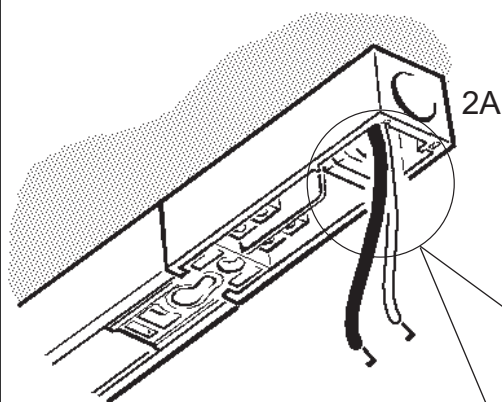
48V ± 2V

### art. IMZ62

- EN** For electric wiring on the block end use cables with cross-section suitable to the load.
- FR** Pour le câblage électrique sur l'embout d'alimentation, utilisez des câbles de section adéquate au type de charge.
- ES** Para la conexión eléctrica en la tapa de cierre utilizar cables con sección adecuada al tipo de carga.
- IT** Per il cablaggio elettrico sulla testata di alimentazione utilizzare cavi con sezione adeguata al tipo di carico.

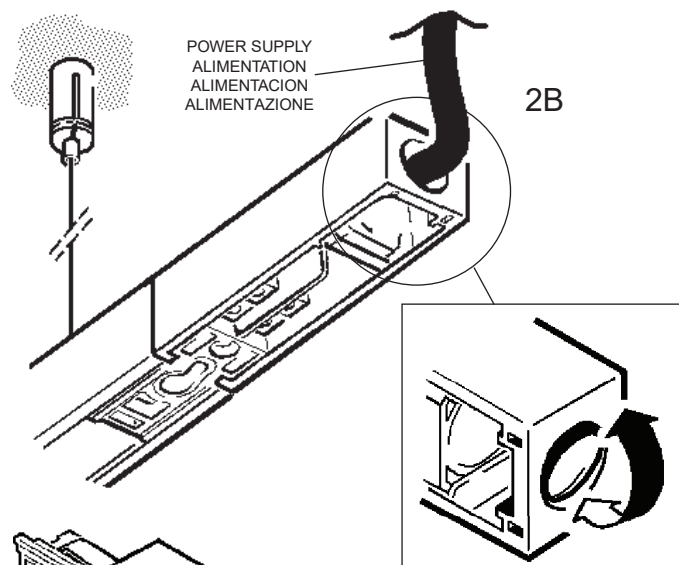
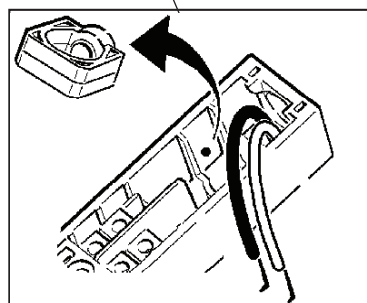


1

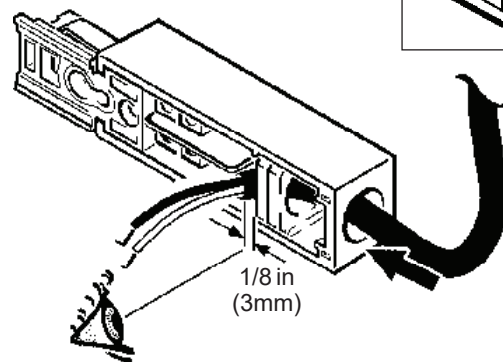


2A

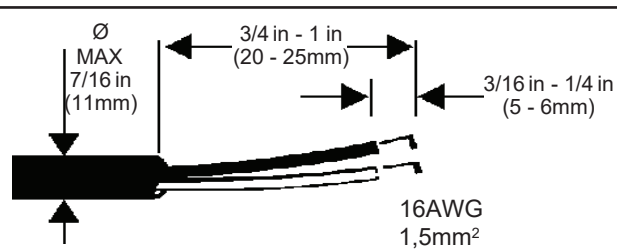
POWER SUPPLY  
ALIMENTATION  
ALIMENTACION  
ALIMENTAZIONE



2B

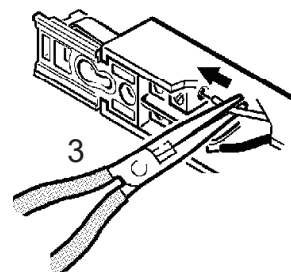


1/8 in  
(3mm)

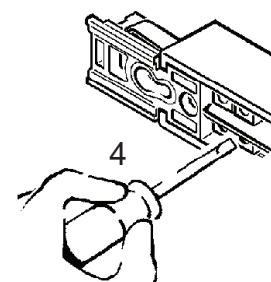


16AWG  
1,5mm<sup>2</sup>

- EN** N.B.: During installation, do not pull on the electrical wires, as they may come disconnected.
- FR** N.B.: Lors de l'installation du produit, ne pas tirer sur les câbles électrifiés.
- ES** Para la conexión eléctrica en la tapa de cierre utilizar cables con sección adecuada al tipo de carga.
- IT** N.B.: Durante l'installazione non sollecitare i cavi a trazione.

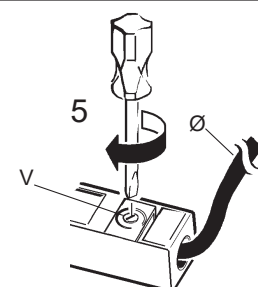


3



4

Ø in (mm)	V
3/16 in - 5/16 in (5 - 7,8mm)	M6x12
5/16 in - 3/8 in (7,8 - 9,8mm)	M6x8
3/8 in - 7/16 in (9,8 - 11mm)	M6x6



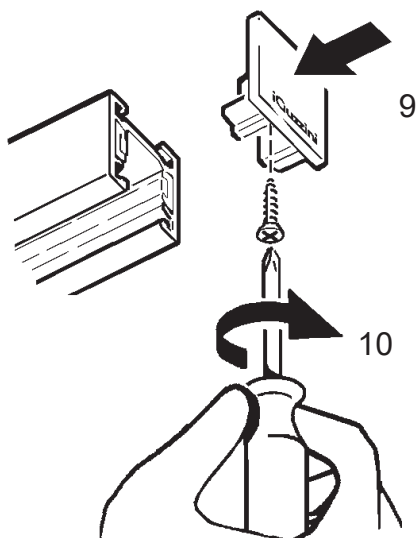
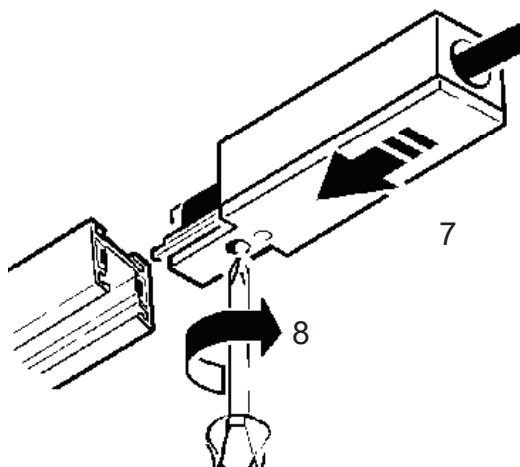
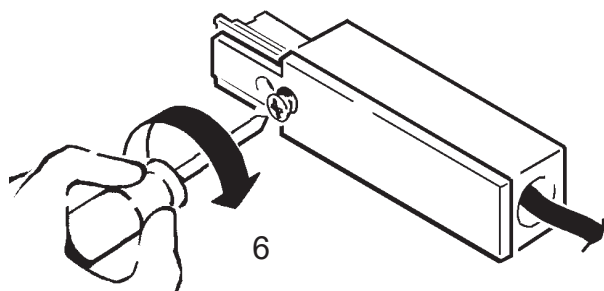
5

**EN** Use the screws "V" included in the pack according to the cable diameter as shown in the table.

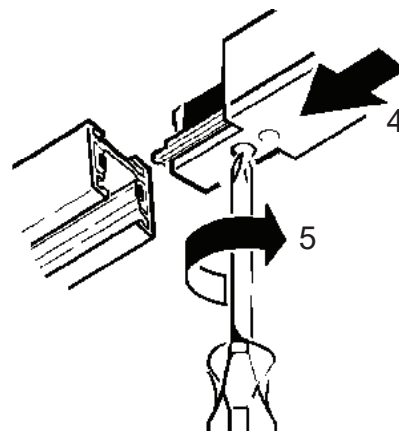
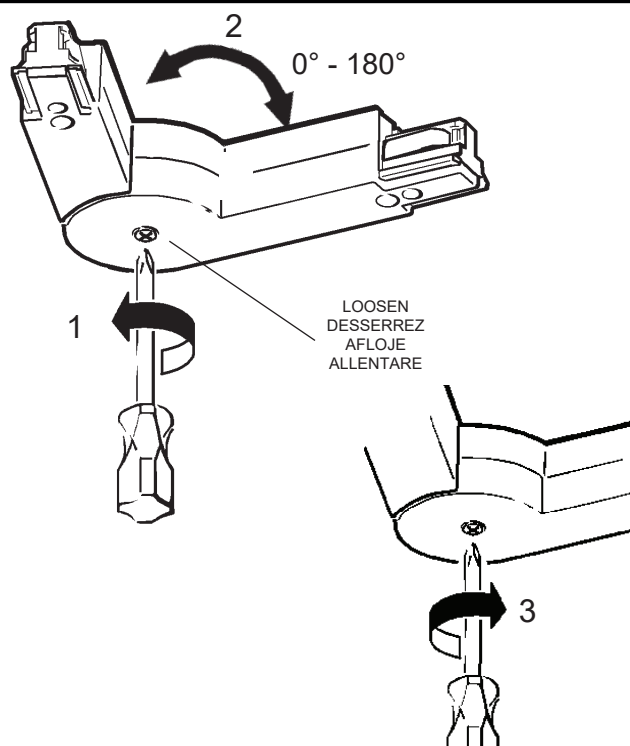
**FR** Utilisez la vis "V" incluse dans l'emballage selon le diamètre du câble comme indiqué dans le tableau.

**ES** Utilice el tornillo "V", incluido en el embalaje, de acuerdo con el diámetro del cable y los valores de la tabla.

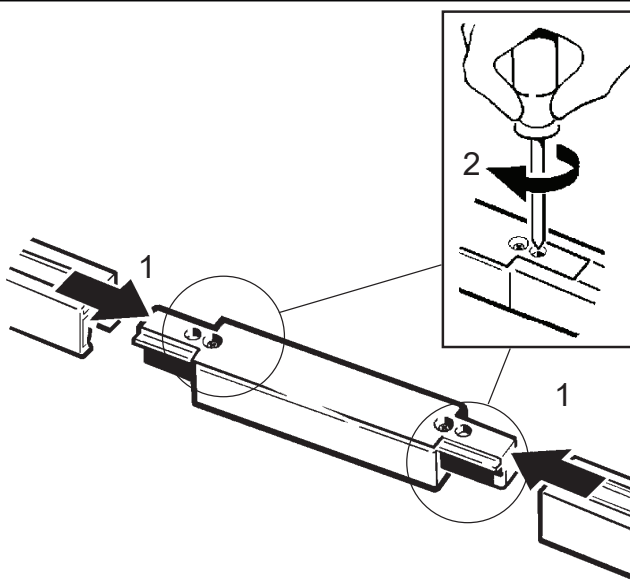
**IT** Utilizzare la vite "V" inclusa nella confezione in base al diametro del cavo come indicato in tabella.

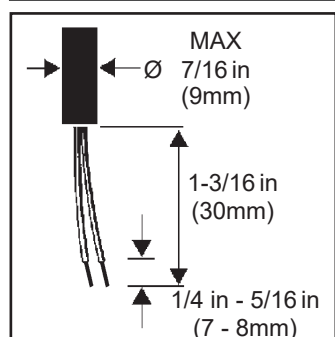
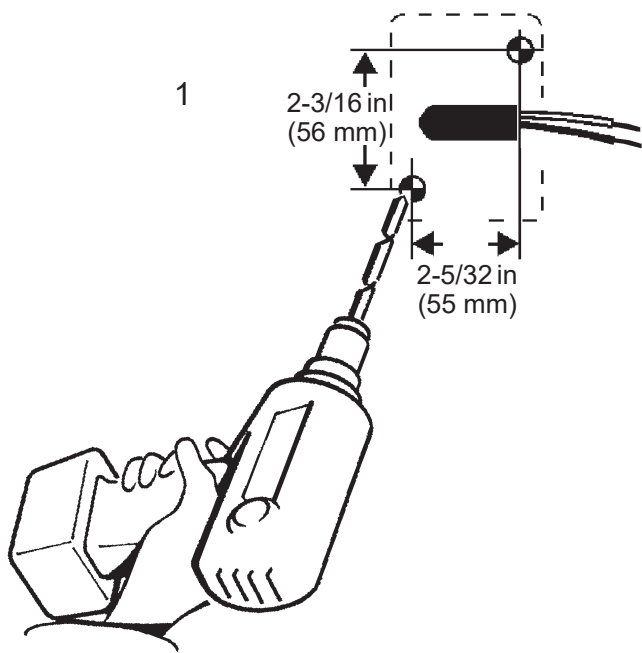


## art. IMZ64

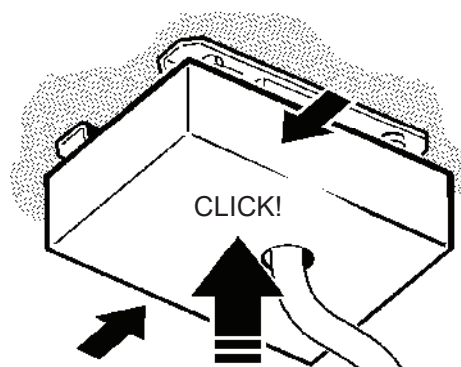
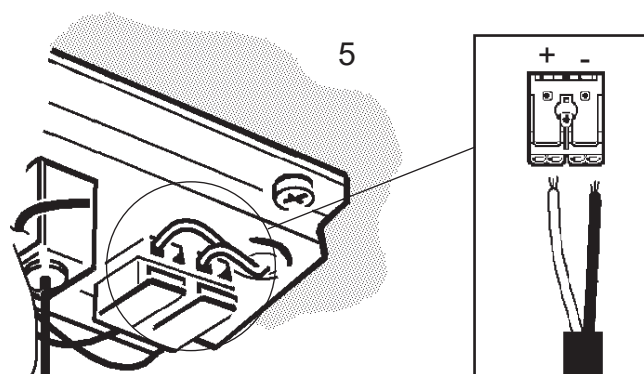
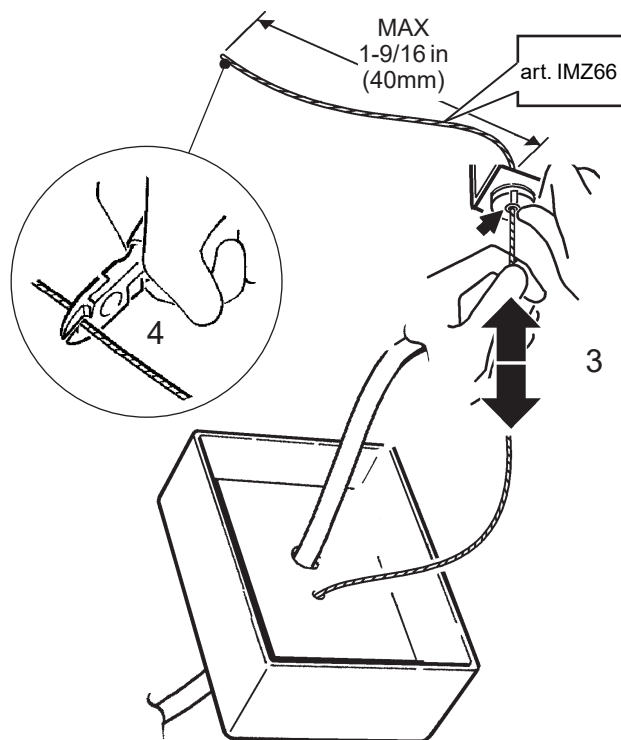
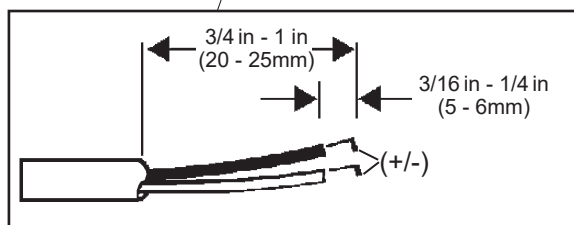
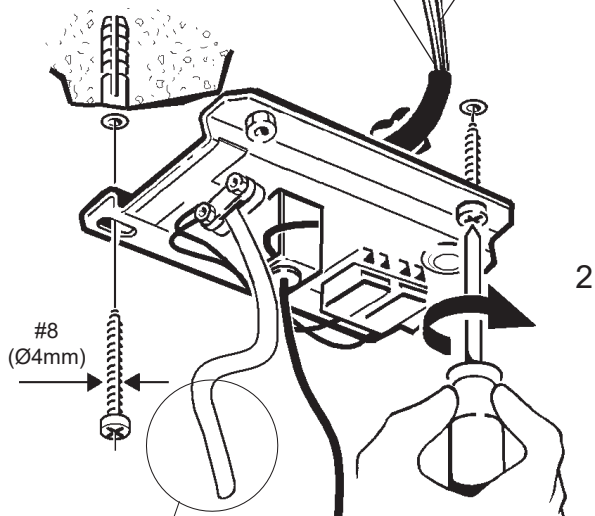


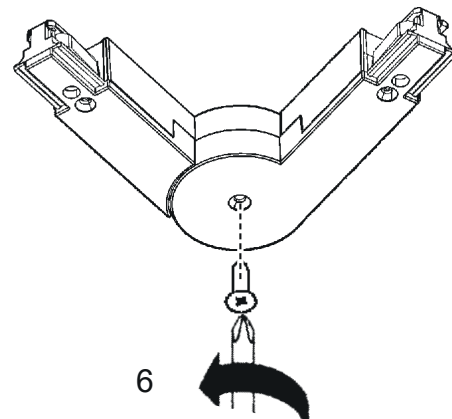
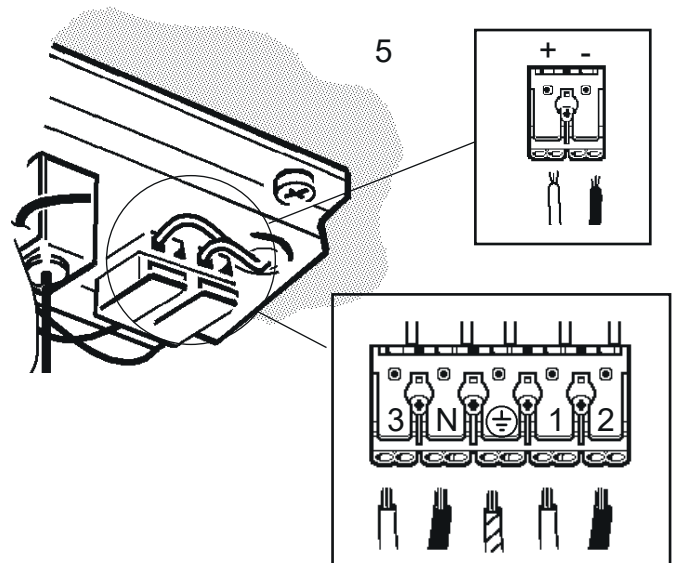
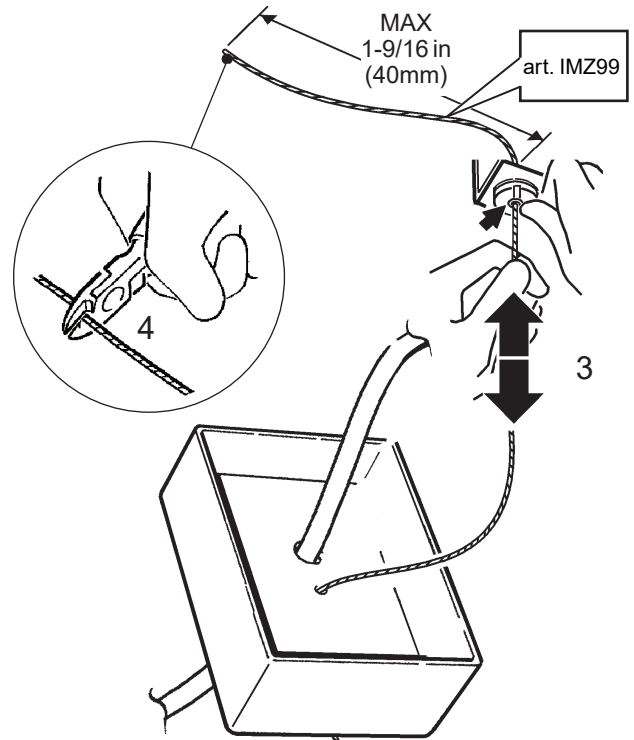
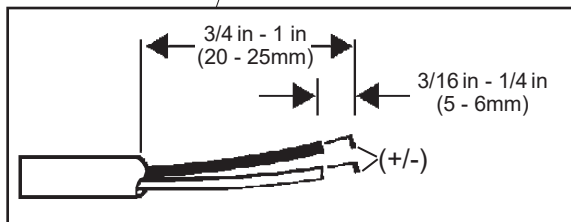
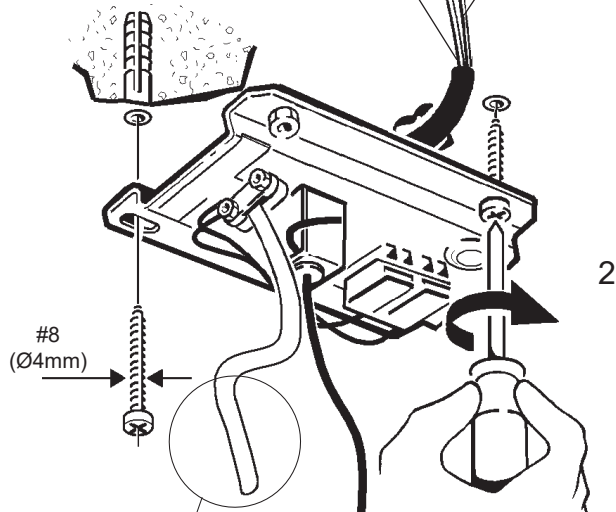
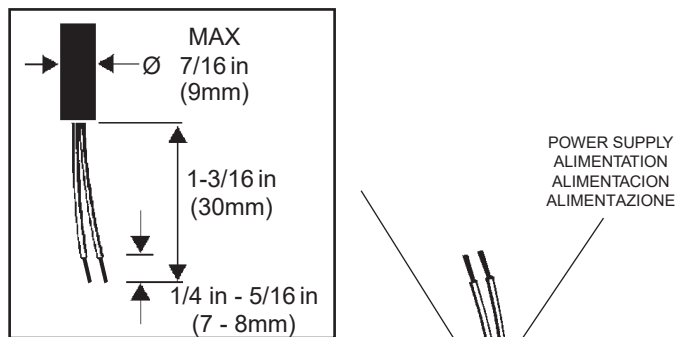
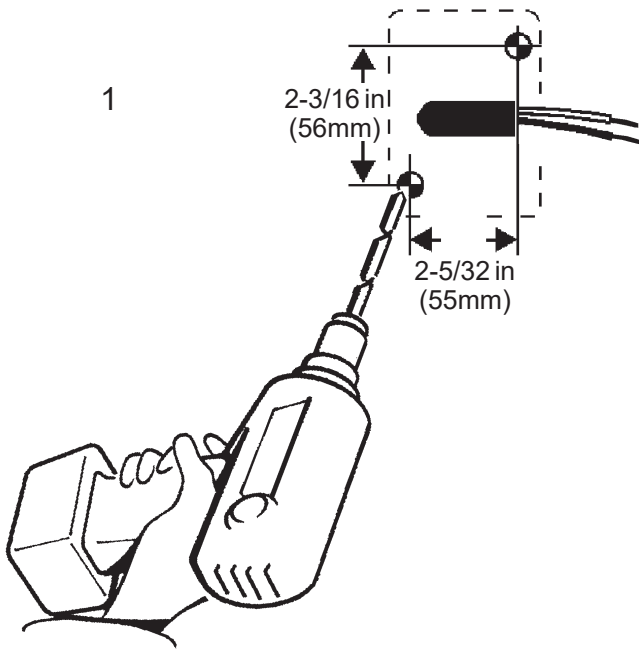
## art. IMZ63



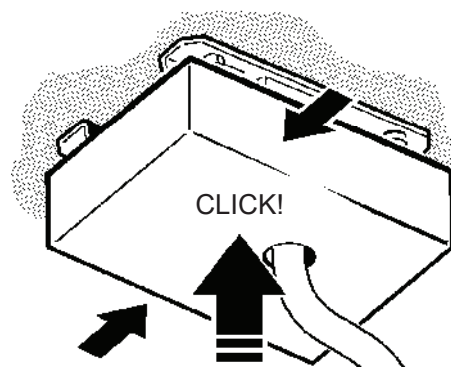
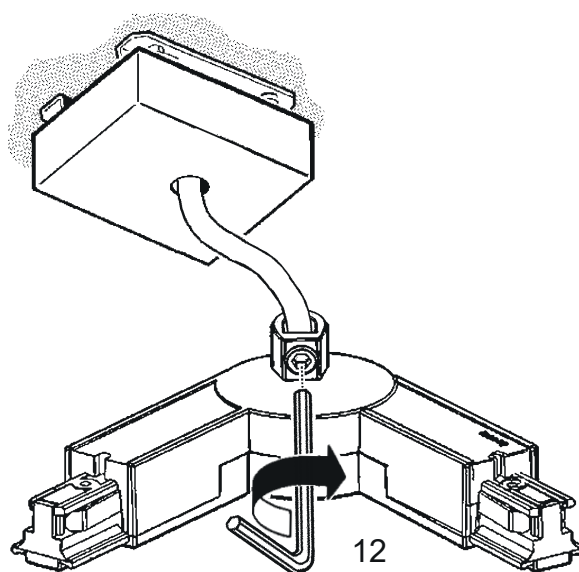
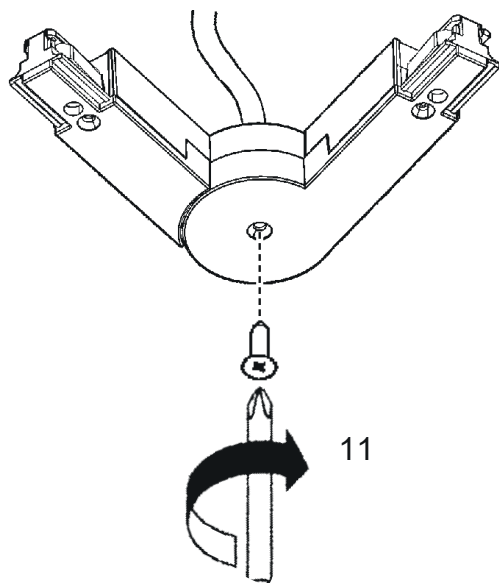
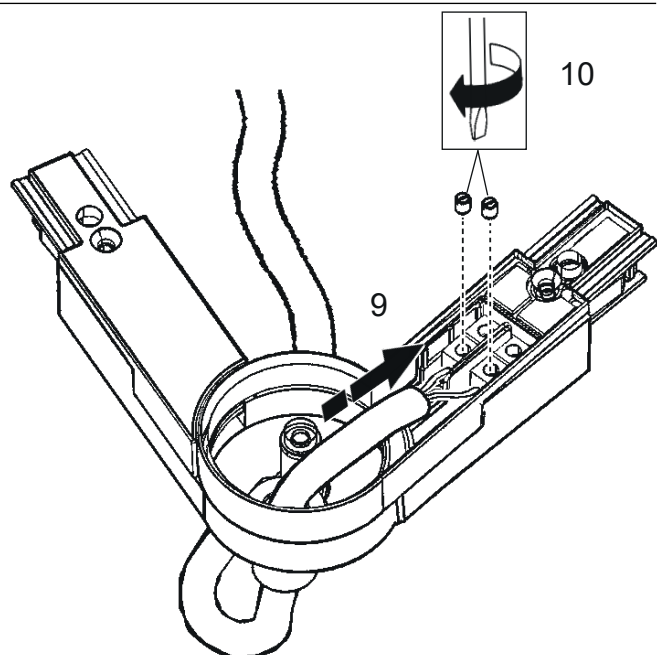
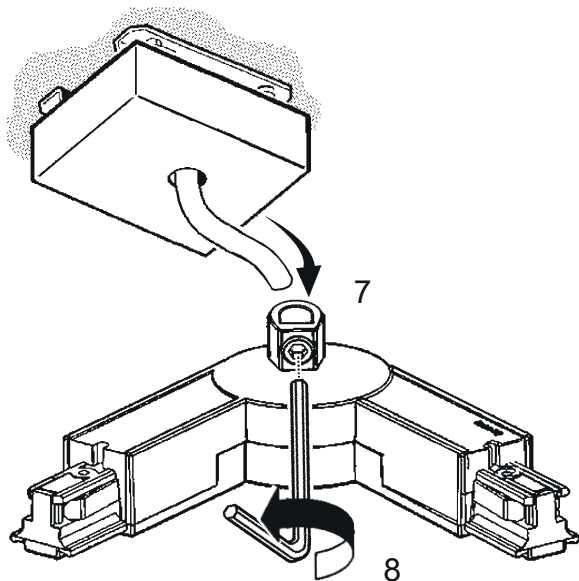


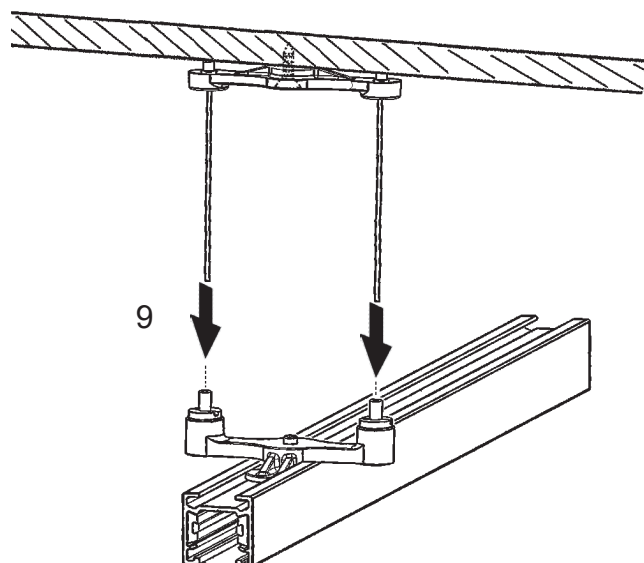
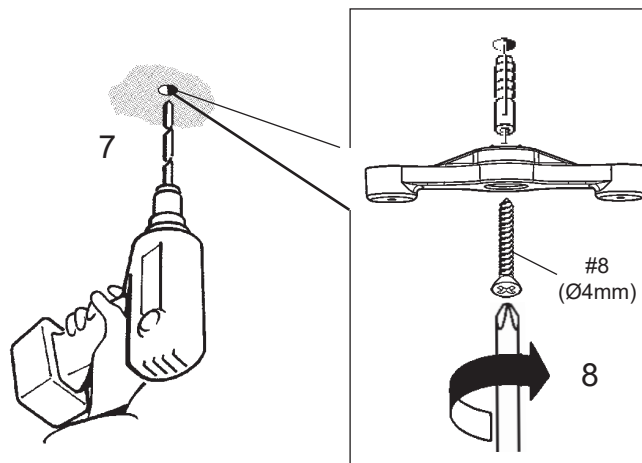
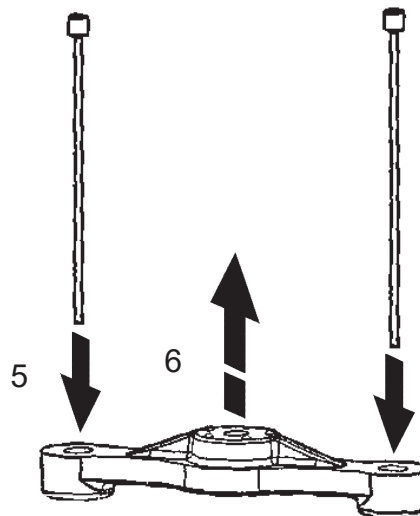
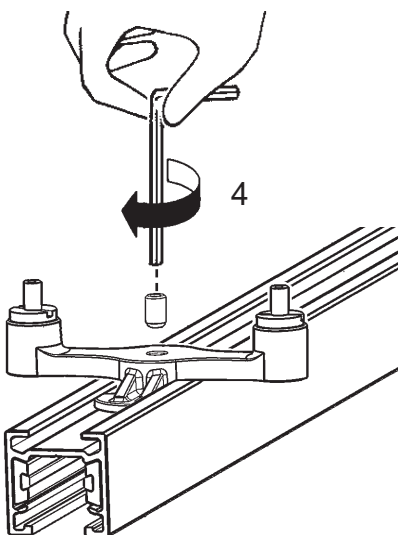
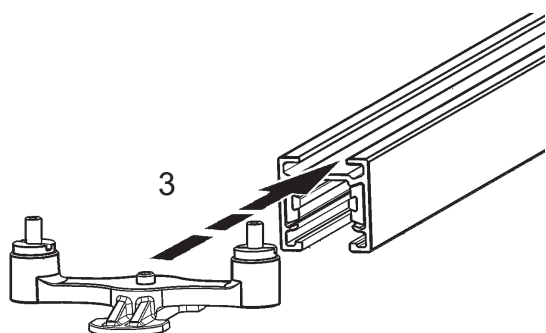
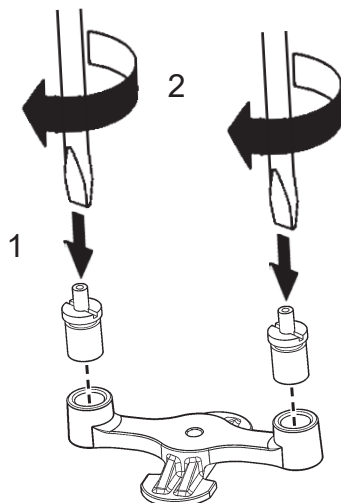
POWER SUPPLY  
ALIMENTATION  
ALIMENTACION  
ALIMENTAZIONE





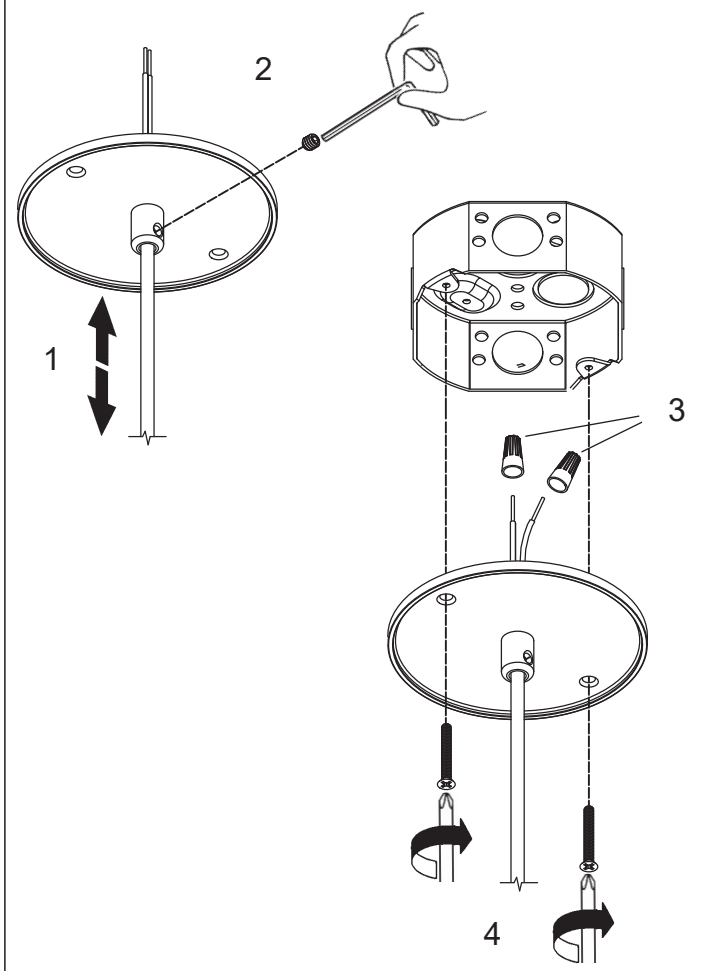




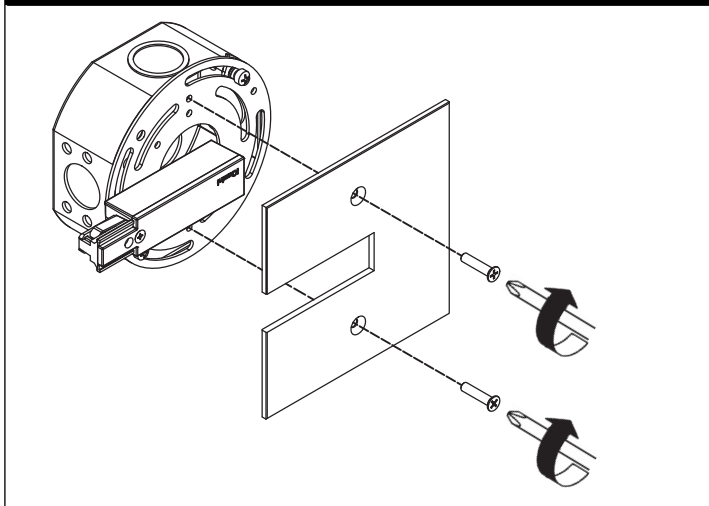




### art. IPA20



### art. IMZ62S



iGuzzini North America

9320 Boul. St-Laurent  
suite 100, Montréal (Québec)  
Canada H2N 1N7  
P.: 514.523.1337  
F.: 514.525.6107  
[www.iguzzini.com/us](http://www.iguzzini.com/us)  
DM - 17.03.2022

Headquarters iGuzzini illuminazione spa  
via Mariano Guzzini, 37 - 62019 Recanati Italy